

Способы номинации торговых названий современных комбинированных препаратов

Карамышева Анастасия Николаевна

Пермская государственная фармацевтическая академия, Пермь

Научный(-е) руководитель(-и) – кандидат филологических наук, доцент Лазарева Маргарита Николаевна, Пермская государственная фармацевтическая академия, Пермь

Введение

В настоящее время широкое медицинское применение получили комбинированные, препараты (КП), способные одновременно воздействовать на весь симптомокомплекс заболевания. Наряду с традиционными способами оформления торговых названий КП в последние годы отмечается использование новых словообразовательных приёмов, несущих дополнительную информацию о составе ЛП, его лекарственной форме, дозировке.

Цель исследования

Целью данной статьи является анализ торговых названий (ТН) современных КП и выявление новых способов номинации этих препаратов.

Материалы и методы

Материалом для исследования послужили наименования современных КП, функционирующих на фармацевтическом рынке нашей страны. Для решения поставленных задач применялись методы словообразовательного и статистического анализа.

Результаты

Проведённый анализ позволил выявить следующие словообразовательные приёмы, указывающие на комбинированный состав ЛП:

1. Включение в ТН дополнительной буквы, которая указывает на один из дополнительных ингредиентов смеси: Лоринден А (Lorinden A), помимо флуметазона содержит салициловую кислоту (Acidum salicylicum); в состав Андипала Б (Andipal B), кроме метамизола натрия и папаверина, входит бендазол (Bendazolium).

2. Включение интернациональных слов plus, extra, neo, nova, которые либо пишутся отдельно или через дефис, либо входят в состав сложного слова и пишутся слитно: Витапрост Плюс (Vitaprostum Plus), Панадол экстра (Panadol Extra), Алмагель-Нео (Almagel-Neo), Пенталгин-Нова (Pentalgin-Nova), Неофлю (Neoflu).

3. Включение словообразовательного элемента -comb-: ТиреокOMB (Thyreocomb) – таблетки, содержащие левотироксин, лиотиронин, калия йодид; Комбивир (Combivir) – таблетки, в состав которых зидовудин и ламивудин.

4. Включение в состав ТН числительных греко-латинского происхождения, указывающих на количество ингредиентов: Тридерм (Triderm), Тетралгин (Tetralgin), Пентабуфен (Pentabufen). Ранее числительные использовались, как правило, в названиях поливитаминных препаратов: Пентовит (Pentovitum), Пангексавит (Panhexavitum), Декамевит (Decamevitum), Ундевит (Undevitum).

Выводы

Таким образом, анализ способов номинации торговых названий современных КП показал, что при их создании используются новые языковые приёмы и средства, несущие разнообразную медико-фармацевтическую информацию о КП.